

302

العدد

ISSUE

2024

كانون الأول

DECEMBER

النشرة

الإخبارية الشهرية

MONTHLY NEWSLETTER

## ASE Participates in the 63<sup>rd</sup> World Federation of Exchanges Annual Meeting

### Wathaifi: Jordan is an oasis of security and stability and its economy is able to overcome challenges

Mazen Wathaifi, the CEO of the Amman Stock Exchange, said that Jordan was able, despite the difficult regional and international circumstances that affected the region and the world, and in light of its continued implementation of economic reforms and prudent economic policies and plans that culminated in the launch of the economic modernization plan in addition to enhancing the investment environment, to be an oasis of peace and stability and to achieve unprecedented monetary and financial stability supported by political and security stability and strong political and economic relations with the countries of the world, and it have proven with the testimony of international institutions that its economy is flexible and capable of withstanding and overcoming crises and challenges.

This came during his participation in the dialogue session entitled "Living in the new World", which highlighted the discussion of how to enhance the ability of economies and financial markets to face the challenges and geopolitical conditions that the world is going through, focusing on Jordan's successful experience within this framework, within the activities of the sixty-third annual conference of the World Federation of stock Exchanges, which was held in the Malaysian capital "Kuala Lumpur" during the period (19-21) November under the patronage of the Malaysian Prime Minister Anwar Ibrahim, in the presence of more than 300 participants from the CEOs of stock exchanges and financial institutions members of the federation from all over the world, representatives of international institutions Economic and financial, to discuss many issues of interest to the reality and the future of stock exchanges and financial institutions that are member of the federation.

During the session, Wathaifi spoke about the systemic risks that may affect the economy or market in a particular country or in a number of countries at the same time as a result of the interdependence of the world's economies in many cases and circumstances, pointing out that the influential geopolitical factors may range from the change of governments and ruling parties to unrest and wars, and what may result in changes in economic decisions, policies, legislation and plans, and what this may include changes in taxes, incentives, customs tariffs, government spending, interest rates, competition, environmental provisions, new regulatory requirements, minimum wages, etc., where that these changes have an impact on Companies implement their strategies, provide their products and services, their performance and profitability, and also generally affect the economic and investment environment and therefore the confidence and behavior of investors. This results in an impact on the performance of the stock exchanges as it is a mirror that reflects the general economic situation.

Wathaifi also noted that the stock exchanges provide a unique opportunity in this case to

### بورصة عمان تشارك في الاجتماع السنوي الثالث والستين للاتحاد العالمي للبورصات WFE



### الوظيفي: الأردن واحة أمان واستقرار واقتصاده قادر على تجاوز التحديات

قال مازن الوظيفي المدير التنفيذي لبورصة عمان بأن الأردن استطاع وعلى الرغم من الظروف الإقليمية والدولية الصعبة التي أثرت على المنطقة والعالم، وفي ظل استمراره في تطبيق إصلاحات اقتصادية وسياسات وخطط اقتصادية حكيفة توجت بإطلاق خطة التحديث الاقتصادية إضافة إلى تعزيز بيئة الاستثمار، أن يكون واحة سلام واستقرار وأن يحقق استقراراً نفدياً ومالياً غير مسبوق مدعوماً باستقرار سياسي وأمني وعلاقات سياسية واقتصادية قوية مع دول العالم، وأثبتت بشهادة المؤسسات الدولية أن اقتصاده من قادر على الصمود وتجاوز الأزمات والتحديات.

جاء ذلك خلال مشاركته في الجلسة الحوارية بعنوان "Living in the new World" والتي سلطت الضوء على مناقشة كيفية تعزيز قدرة الاقتصادات والأسواق المالية على مواجهة التحديات والظروف الجيوسياسية التي يمر بها العالم مع التركيز على تجربة الأردن الناجحة ضمن هذا الإطار، وذلك ضمن فعاليات المؤتمر السنوي للاتحاد العالمي للبورصات الثالث والستين، والذي عقد في العاصمة الماليزية "كوالالمبور" خلال الفترة (19-21) تشرين الثاني تحت رعاية رئيس الوزراء الماليزي أنور إبراهيم، بحضور أكثر من 300 مشارك من الرؤساء التنفيذيين للبورصات والمؤسسات المالية الأعضاء في الاتحاد من جميع أنحاء العالم، وممثلين عن المؤسسات الدولية الاقتصادية والمالية، لمناقشة العديد من القضايا التي تهم واقع ومستقبل البورصات والمؤسسات المالية الأعضاء في الاتحاد.

وتحدث الوظيفي خلال الجلسة عن المخاطر النظمية التي قد تؤثر في اقتصاد أو سوق في دولة معينة أو في عدد من الدول في نفس الوقت نتيجة ترابط اقتصادات العالم في كثير من الأحيان والظروف، مشيراً إلى أن العوامل الجيوسياسية المؤثرة التي قد تراوح بين تغيير الحكومات والأحزاب الحاكمة إلى الأوضاع والحروب،

strengthen macroeconomic stability and the investment environment and be a pillar of confidence even in troubled regions. He stressed the role of stock exchanges in building a strategy aimed at strengthening the infrastructure, legislative and technical frameworks, including promoting digital and technological transformation, explaining that among the points that stock exchanges should focus on in these circumstances is building a risk management strategy to identify them and develop the necessary procedures to avoid them or reduce the likelihood of their occurrence or impact, enhancing cooperation and partnerships at the local, regional and international levels, holding serious and continuous discussions with partners, stakeholders and applying international standards, promoting transparency, disclosure, good governance, accountability and providing incentives.

He explained that the ASE has developed a strategic plan with the aim of facing challenges, achieving stability in the market, enhancing the investment climate and competitiveness in it, and the companies listed in it. This plan was represented in strengthening the legislative and technical frameworks, the digital transformation process, updating electronic systems, applying international standards and sustainability principles, obliging companies to establish investor relations units, in addition to building local, regional and international partnerships and cooperation with regional stock exchanges and Arab and international institutions, including the World Bank, the European Bank for Reconstruction and Development (EBRD), the United Nations Development Program (UNDP), and the United Nations Sustainable Stock Exchanges Initiative (UNSSE), where the Stock Exchange currently chairs its advisory committee to set sustainability standards for small and medium enterprises. He pointed out that there are many investment opportunities in the economy and market, and that foreign investment in the Stock Exchange amounted to 47.3%. The listed companies also achieved the highest historical profits in 2022 and the second highest historical profits in 2023, and it is expected that these companies will achieve the third highest historical profits this year. During the session, Wathafi reviewed the most important projects, including the Economic Modernization Vision projects that the Stock Exchange and the National Capital Market institutions are working to implement, in a way that enhances the technical and legislative frameworks and the investment environment in the market and its attractiveness to investments.

It is worth noting that the ASE joined this federation 2008, which was established in 1961 and is based in London, with 250 members representing exchanges and clearing institutions, distributed by 36% in Asia and the Pacific, 43% in Europe, the Middle East and Africa and 21% in the Americas (North and South America). The number of companies listed on the ITU member exchanges is approximately 55,000, and their market capitalization is more than 111 trillion dollars.

وما قد ينتج عنها من تغيير في القرارات والسياسات والتشريعات الاقتصادية والخطط، وما قد يتضمنه ذلك من تغييرات في الضرائب والحوافز والتعريفات الجمركية والإتفاق الحكومي وأسعار الفائدة والمنافسة والأحكام البيئية، ومتطلبات تنظيمية جديدة والحد الأدنى للأجور وغير ذلك، حيث أن هذه التغييرات يكون لها تأثير على الشركات في تنفيذ استراتيجياتها وتقديم منتجاتها وخدماتها وأدائها وريبيتها بشكل إيجابي أو سلبي، كما تؤثر بشكل عام على البيئة الاقتصادية والاستثمارية والاستثمار على ثقة وسلوك المستثمرين. وهذا ما ينتج عنه تأثير على أداء البورصات كون البورصة تشكل مرآة تعكس الوضع الاقتصادي العام.

كما وأشار إلى أن البورصات توفر فرصة فريدة في هذه الحالة لتعزيز الاستقرار على مستوى الاقتصاد الكلي وبيئة الاستثمار وتكون ركيزة للثقة حتى في المناطق المضطربة. وأكد على دور البورصات في بناء استراتيجية تهدف إلى تعزيز البنية التحتية والأطر التشريعية والفنية، بما في ذلك تعزيز التحول الرقمي والتكنولوجي، موضحا أنه من بين النقاط التي يجب أن تركز عليها البورصات في هذه الظروف بناء استراتيجية ل إدارة المخاطر لتحديد لها ووضع الإجراءات اللازمة لتجنبها أو تقليل احتمال حدوثها أو تأثيرها وتعزيز التعاون والشراكات على المستوى المحلي والإقليمي والدولي، وعقد مناقشات جادة ومستمرة مع الشركات وأصحاب العلاقة والمصلحة وتطبيق المعايير الدولية، وتعزيز الشفافية والإفصاح والحكم الرشيد والمساءلة وتقديم الحوافز.

وأوضح أن بورصة عمان وضعت خطة استراتيجية بهدف مواجهة التحديات وتحقيق الاستقرار في السوق وتعزيز المناخ الاستثماري فيه وتنافسيته والشركات المدرجة فيه، تمثلت في تعزيز الأطر التشريعية والفنية ومسيرة التحول الرقمي وتحديث الأنظمة الإلكترونية وتطبيق المعايير الدولية ومبادئ المستدامة وإلزام الشركات بإنشاء وحدات علاقات المستثمرين إضافة إلى بناء شراكات محلية وإقليمية ودولية وتعاون مع بورصات إقليمية ومؤسسات عربية ودولية منها البنك الدولي والبنك الأوروبي للإعمار والتنمية EBRD والبرنامج الإنمائي للأمم المتحدة UNSSE حيث ترأس البورصة حالياً اللجنة الاستشارية فيها لوضع ومبادرة الأمم المتحدة للبورصات المستدامة UNSSE حيث تأسس البورصة في عام 1961 ويتخذ من معايير المستدامة للمؤسسات الصغيرة والمتوسطة، مشيراً إلى وجود فرص استثمار عديدة في الاقتصاد والسوق وأن الاستثمار الأجنبي في البورصة بلغ 47.3%، كما حققت الشركات المدرجة أعلى أرباح تاريخية في عام 2022 وثاني أعلى أرباح تاريخية في عام 2023، ومن المتوقع أن تتحقق هذه الشركات هذا العام أعلى ثالث أرباح تاريخية، واستعرض الوظائفي خلال الجلسة أهم المشاريع بما فيها مشاريع رؤية التحديث الاقتصادي التي تعمل على تنفيذها البورصة ومؤسسات سوق رأس المال الوطني، بما يعزز الأطر الفنية والتشريعية وبيئة الاستثمار في السوق وجاذبيته للإستثمارات.

ومن الجدير بالذكر أن بورصة عمان انضمت في عام 2008 إلى هذا الاتحاد الذي تم تأسيسه عام 1961 ويتخذ من العاصمة البريطانية لندن مقراً له، حيث يبلغ عدد أعضائه 250 عضواً يمثلون بورصات ومؤسسات مقاصلة موزعين بنسبة 36% في آسيا والمحيط الهادئ و43% في أوروبا والشرق الأوسط وأفريقيا و21% في الأمريكية (أمريكا الشمالية والجنوبية). ويبلغ عدد الشركات المدرجة في البورصات الأعضاء في الاتحاد ما يقارب 55,000 شركة، وتبلغ القيمة السوقية لها أكثر من 111 تريليون دولار.

## ASE with a Number of Global Exchanges in the "Ring the Bell" Initiative in Support of Climate and Sustainability Initiatives in 2024

The Amman Stock Exchange (ASE) participated on Wednesday, November 13, 2024, with a number of global stock markets in the "Ring the Bell" initiative to support climate and sustainability initiatives launched by the International Organization of Securities Commissions (IOSCO) and the World Federation of Exchanges (WFE). This initiative aims to highlight the importance of sustainability and climate issues in the financial sector and showcase exchanges' role in addressing these challenges.

The CEO of the ASE, Mazen Wathaifi said that the ASE's participation in this activity besides a number of global stock markets, at a time when the global climate conference COP29 is being held with His Royal Highness the Crown Prince representing His Majesty King Abdullah II, reaffirms the Exchange's commitment to supporting global initiatives and national efforts related to sustainability and climate. It also reflects the Exchange's dedication to promoting sustainable practices in the Jordanian financial sector.

Wathaifi added that the ASE continuously works to adopt international standards and best practices in sustainability, aiming to provide an investment environment that encourages transparency and supports sustainable investment, contributing to the achievement of sustainable development goals.

Wathaifi added that this participation reflects the Exchange's commitment to actively engaging in various events and activities of the World Federation of Exchanges (WFE) and the International Organization of Securities Commissions (IOSCO) and its committees. It also aligns with the ASE's strategy to raise awareness of the importance of climate and sustainability issues, and to encourage listed companies to adopt environmentally and socially responsible initiatives. He emphasized that sustainability has become a key focus in achieving sustainable economic growth and providing long-term valuable investment opportunities. The ASE has taken several steps in this regard, including requiring the ASE20 companies to provide annual sustainability reports starting in 2023, following amendments to the listing regulations.

Additionally, the Amman Stock Exchange signed an agreement with the International Finance Corporation (IFC), under which the IFC provides support and training for ASE's employees and listed companies to enhance their knowledge and awareness, enabling them to understand and address issues related to the disclosure of companies' actions in response to climate change challenges and report on these actions. The agreement also supports the development and launch of a climate disclosure guide in collaboration with ASE, which will serve as an implementation guide for listed companies. It is worth noting that the Exchange is in the final stages of this project and the launch of the climate disclosure guide will be soon.

In coincidence with the "Ring the Bell" initiative, the ASE hosted last week a training session via Zoom on sustainability disclosure standards according to IFRS Standards. This training was presented by experts from the United Nations Sustainable Stock Exchanges (UNSSE) initiative, the IFRS Foundation, and the IFC for all listed companies. Additionally, a virtual workshop was held in collaboration with Sustainable Square for all listed companies, titled Introduction to Sustainability,

## بورصة عمان تشارك عدداً من البورصات العالمية في مبادرة قرع الجرس دعماً لمبادرات المناخ والاستدامة 2024



شاركت بورصة عمان يوم الأربعاء الموافق 2024/11/13 عدداً من البورصات العالمية في مبادرة قرع الجرس دعماً لمبادرات المناخ والاستدامة والتي أطلقتها المنظمة الدولية لهيئات الأوراق المالية (IOSCO) والاتحاد العالمي للبورصات (WFE)، وتهدف هذه المبادرة إلى تسليط الضوء على أهمية قضايا الاستدامة والمناخ في قطاع المالية وإبراز الدور الذي تؤديه البورصات لمعالجة هذه القضايا.

وقال المدير التنفيذي للبورصة مازن الوظائي بأن مشاركة البورصة في هذه الفعالية إلى جانب عدد من الأسواق العالمية في وقت ينعقد فيه مؤتمر المناخ العالمي COP29 بمشاركة سمو ولي العهد مندوباً عن جلالة الملك المعظم، تأكيداً على حرص البورصة على التزامها بدعم المبادرات العالمية والجهود الوطنية المتعلقة بالاستدامة والمناخ، وتعكس حرصها على تعزيز الممارسات المستدامة في القطاع المالي الأردني. وأضاف الوظائي أن بورصة عمان تعمل باستمرار على تبني المعايير الدولية والممارسات الفضلى في مجال الاستدامة، حيث تسعى إلى توفير بيئة استثمارية تشجع على الشفافية وتدعم الاستثمار المستدام الذي يساهم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة.

وأضاف الوظائي إلى أن هذه المشاركة تأتي ضمن حرص البورصة على المشاركة الفاعلة في مختلف فعاليات وأشطة اتحاد البورصات العالمي (WFE) والمنظمات الدولية لهيئات الأوراق المالية «الآيوسكيو» (IOSCO) ولجانها المختلفة، وضمن إطار استراتيجية بورصة عمان لتعزيز الوعي بأهمية قضايا المناخ والاستدامة، وتشجيع الشركات المدرجة على تبني مبادرات مسؤولة بيئياً واجتماعياً. وأكد أن الاستدامة أصبحت محوراً أساسياً في تحقيق النمو الاقتصادي المستدام وتوفير فرص استثمارية ذات قيمة طويلة الأمد. كما أن بورصة عمان اتخذت عدة إجراءات في هذا الشأن، حيث أن الشركات العشرين الكبرى المدرجة في البورصة زوّدت اعتباراً من عام 2023 تقاريرها السنوية المتعلقة بالاستدامة في ضوء تعديل تعليمات الإدراج في البورصة وإلزام الشركات العشرين الكبرى بذلك.

مشيراً إلى أن بورصة عمان وقعت اتفاقية مشتركة مع مؤسسة التمويل الدولية IFC تقوم بموجبها المؤسسة بتقديم الدعم والتدريب لموظفي البورصة والشركات المدرجة فيها لتعزيز المعرفة والوعي لديهم وتمكينهم من الإهاطة بكافة القضايا والمسائل المتعلقة بالإفصاح عن الإجراءات التي تقوم بها الشركات لمواجهة تحدي التغير المناخي وإعداد التقارير حول هذه الإجراءات، إضافة إلى دعم تطوير وإطلاق دليل الإفصاح المناخي مع البورصة ليكون بمثابة دليل للتنفيذ من قبل الشركات المدرجة، علمًا أن البورصة في المراحل النهائية من هذا المشروع وإطلاق دليل الإفصاح المناخي.

وتزامناً مع مبادرة قرع الجرس فقد استضافت بورصة عمان الأسبوع الماضي تدريباً عبر تطبيق زووم حول معايير الإفصاح المتعلقة بالاستدامة وفقاً لمعايير IFRS، والذي تم تقديمها من قبل خبراء من مبادرة الأمم المتحدة

International Sustainability Standards, and the Fundamental Principles of Sustainability Reporting.

It is worth noting that the "Ring the Bell" initiative aims to draw attention to the environmental challenges facing the world and to highlight the role of financial markets in facilitating funding for sustainable projects and environmental initiatives that seek to address climate change and protect natural resources.

للبورصات المستدامة (UNSSE)، مؤسسة التمويل الدولية (IFC)، لجميع الشركات المدرجة في السوق. إضافةً إلى عقد ورشة عمل افتراضية لجميع الشركات المدرجة في السوق بالتعاون مع شركة Sustainable Square بعنوان مقدمة عن الاستدامة والمعايير العالمية في الاستدامة والمبادئ الأساسية لكتابة تقارير الاستدامة.

وتحذر الإشارة إلى أن مبادرة قرع الجرس تهدف إلى جذب الانتباه إلى التحديات البيئية التي تواجه العالم، وإلى دور الأسواق المالية في تسهيل التمويل للمشروعات المستدامة والمبادرات البيئية التي تسعى للتصدي للتغير المناخي وحماية الموارد الطبيعية.

## Memorandum of Understanding and Cooperation between Amman Stock Exchange and National Cyber Security Center

On Monday 04/11/2024, The Amman Stock Exchange (ASE) signed a Memorandum of Understanding (MOU) with the National Cyber Security Center aiming to exchange experiences and knowledge between the two parties regarding the best global practices and modern technologies in the field of cyber security.

The MOU was signed by Mazen Wathaifi, the CEO of the ASE and Eng. Bassam Al-Maharmeh, Head of the National Cyber Security Center, in the presence of a number of ASE and National Cyber Security Center directors.

Mr. Wathaifi pointed out that signing the MOU with this distinguished national institution comes within the framework of the ASE's efforts and commitment to enhance the digital transformation system, cyber security, information security and awareness among its employees, also in implementation of the ASE's plan and its journey toward digital transformation, as well as the improvement and development procedures for the securing and protecting information, data and electronic systems related to the ASE's activities.

Eng. Al-Maharmeh emphasized that the National Cyber security Center is a governmental institution that aims to build, develop and organize an effective cyber security system at the national level to protect the Kingdom from cyberspace threats and address them efficiently and effectively in a way that ensures the sustainability of work, maintains national security and enhances the confidence of national entities, investors and individuals in Jordanian cyberspace. He also stressed during the signing that any investment in cyber security is an investment in the institution itself and a reduction of its risks. He added that the ASE is considered one of the important and effective institutions at the national level, and has a lot of achievements in the field of digital transformation.

The MOU included an agreement to exchange expertise and knowledge between the two parties regarding the best global practices and modern technologies in the field of cyber security, and to cooperate in organizing workshops, training lectures, conferences, courses and scientific seminars to increase awareness of cyber security, and to exchange information, opinions, ideas and suggestions regarding common issues between the two parties according to their capabilities and nature of their roles and responsibility.

## مذكرة تفاهم وتعاون بين بورصة عمان والمركز الوطني للأمن السيبراني

وقعت بورصة عمان يوم الاثنين الموافق 04/11/2024 مذكرة تفاهم وتعاون مع المركز الوطني للأمن السيبراني تهدف إلى تبادل الخبرات والمعرفة بين الطرفين فيما يتعلق بأفضل الممارسات والتقنيات الحديثة العالمية في مجال الأمن السيبراني.

حيث وقع الاتفاقية عن البورصة المدير التنفيذي مازن الوظائفي وعن المركز المهندس بسام المحارمة رئيس المركز الوطني للأمن السيبراني بحضور عدد من مدراء دوائر البورصة والمركز.

وأشار الوظائفي إلى أن توقيع الاتفاقية مع هذه المؤسسة الوطنية المتميزة يأتي ضمن سعي البورصة وحرصها على تعزيز منظومة التحول الرقمي والأمن السيبراني وأمن المعلومات والوعي لدى العاملين لديها، وتنفيذ خطوة البورصة وضمن مسيرة التحول الرقمي وتحسين وتطوير إجراءات أمن وحماية المعلومات والبيانات والأنظمة الإلكترونية المتعلقة بأنشطة البورصة.

وأكد المهندس المحارمة أن المركز الوطني للأمن السيبراني هو مؤسسة حكومية تهدف إلى بناء منظومة فعالة للأمن السيبراني على المستوى الوطني وتطويرها وتنظيمها لحماية المملكة من تهديدات الفضاء السيبراني ومواجهتها بكفاءة وفاعلية بما يضمن استدامة العمل والحفاظ على الأمن الوطني وتعزيز ثقة الجهات الوطنية والمستثمرين والأفراد في الفضاء السيبراني الأردني، كما وأكد خلال التوقيع، أن أي استثمار في الأمن السيبراني يعد استثماراً للمؤسسة وتقليلآً لمخاطرها، وأضاف أن البورصة تعتبر من المؤسسات المهمة والفاعلة على الصعيد الوطني، ومتلک مخزوناً كبيراً من الإنجاز في مجال التحول الرقمي.

وتضمنت المذكرة الاتفاق على تبادل الخبرات والمعرفة بين الطرفين فيما يتعلق بأفضل الممارسات والتقنيات الحديثة العالمية في مجال الأمن السيبراني، والتعاون في عقد ورش العمل والمحاضرات التدريبية والمؤتمرات والدورات والندوات العلمية لزيادة الوعي بالأمن السيبراني، وتبادل المعلومات والآراء والأفكار والمقترنات بخصوص القضايا المشتركة بين الطرفين وبحسب الإمكانيات وطبيعة عمل ومهام كل من الطرفين، بالإضافة إلى تبادل المعلومات والآراء والأفكار والمقترنات بخصوص القضايا المشتركة بين الطرفين.

## Scientific Symposium Entitled "Governance and Sustainability" at Yarmouk University

Amman Stock Exchange (ASE) in cooperation with the Faculty of business at the Yarmouk University held a seminar entitled "governance and sustainability at the ASE" on Monday, 11/11/2024, in the presence of a number of faculty members and university students. The ASE's participation in holding such lectures comes within the framework of the ASE's policy, its social responsibility and its keenness to strengthen its partnership with universities, spread knowledge and investment culture in everything related to the national capital market, investing in securities and linking the theoretical side with the practical side.

During the seminar, the CEO of the ASE Mazen Wathaifi reviewed the ASE's efforts to develop legislative and technical frameworks and its endeavor to enhance the investment environment and the competitiveness of the Jordanian capital market and listed companies and apply the best international standards and practices. Wathaifi also spoke about the ASE's journey in the field of sustainability and that its application in its three axes of social, environmental and governance has become an international requirement that enhances the competitiveness of companies.

At the end of the meeting, Wathaifi answered the questions and inquiries of the faculty and students about everything related to the Jordanian capital market institutions in general.



## ندوة علمية بعنوان "الحكمة والاستدامة" في جامعة اليرموك

عقد في جامعة اليرموك بالتعاون مع بورصة عمان ندوة علمية بعنوان "الحكمة والاستدامة" في بورصة عمان" بتنظيم من كلية الأعمال في الجامعة وذلك يوم الإثنين الموافق 11/11/2024، بحضور عدد من أعضاء الهيئة التدريسية وطلبة الجامعة. وتأتي مشاركة البورصة في عقد مثل هذه المحاضرات ضمن إطار سياسة البورصة ومسؤوليتها المجتمعية وحرصها على تعزيز شراكتها مع الجامعات ونشر المعرفة والثقافة الاستثمارية في كل ما يتعلق بسوق رأس المال الوطني والاستثمار في الأوراق المالية وربط الجانب النظري مع الجانب العملي.

حيث استعرض المدير التنفيذي لبورصة عمان مازن الوظيفي خلال هذه الندوة جهود البورصة لتطوير الأطر التشريعية والفنية وسعيها لتعزيز بيئة الاستثمار وتنافسية سوق رأس المال الوطني والشركات المدرجة فيه وتطبيق أفضل المعايير والمارسات العالمية، كما تحدث عن مسيرة بورصة عمان في مجال الاستدامة وأن تطبيقها بمحاذاتها الثلاثة الاجتماعية والبيئية والحكمة أصبح متطلباً دولياً يعزز تنافسية الشركات.

وفي نهاية اللقاء أجاب الوظيفي على أسئلة واستفسارات الهيئة التدريسية والطلاب حول كل ما يتعلق بمؤسسات سوق رأس المال الأردني بشكل عام.



## ASE holds an "Educational Lecture" at Al-al Bayt University

The Amman Stock Exchange (ASE), in cooperation with the School of Business at Al -al Bayt University, held an educational lecture on "The performance of the ASE in Recent Years and its Safe Investment Mechanism", which was held in the presence of a number of faculty members and university students on Sunday, 10/11/2024. Holding of such lectures comes within the framework of the ASE's policy and its social responsibility and its keenness to strengthen its partnership with universities and spread knowledge and investment culture in everything related to the Jordanian capital market and investment in securities and linking the theoretical side with the practical side.

During the lecture, the CEO of the ASE Mazen Wathaifi, reviewed the importance of the ASE in the economy, the nature of its work, the technical and legislative frameworks governing it, in addition to the most important developments and achievements, future plans, challenges it faces and ways to overcome them.

At the end of the lecture, Wathaifi answered the questions and inquiries of the faculty members and students about everything related to the Jordanian capital market Institutions in general and the ASE in particular.



## بورصة عمان تعقد "محاضرة تثقيفية" في جامعة آل البيت

عقدت بورصة عمان بالتعاون مع كلية الأعمال في جامعة آل البيت محاضرة تثقيفية حول "أداء بورصة عمان في السنوات الأخيرة وأالية الاستثمار الآمن فيها" والتي عُقدت بحضور عدد من أعضاء الهيئة التدريسية وطلبة الجامعة وذلك يوم الأحد الموافق 2024/11/10. ويأتي عقد مثل هذه المحاضرات ضمن إطار سياسة البورصة ومسؤوليتها المجتمعية وحرصها على تعزيز شراكتها مع الجامعات ونشر المعرفة والثقافة الاستثمارية في كل ما يتعلق بسوق رأس المال الوطني والاستثمار في الأوراق المالية وربط الجانب النظري مع الجانب العملي.

حيث استعرض المدير التنفيذي لبورصة عمان مازن الوظائفي خلال المحاضرة التي ألقاها عن أهمية البورصة في الاقتصاد وطبيعة عملها والأطر الفنية والتشريعية التي تحكمها إضافة إلى أهم التطورات والإنجازات وخططها المستقبلية والتحديات التي تواجهها وسبل تجاوزها.

وفي نهاية اللقاء أجاب الوظائفي على أسئلة واستفسارات الهيئة التدريسية والطلاب حول كل ما يتعلق بمؤسسات سوق رأس المال الأردني بشكل عام وبورصة عمان بشكل خاص.



## Student Delegation from Yarmouk University Visits the ASE and Jordanian Capital Market Institutions

The Amman Stock Exchange (ASE) received a student delegation from the Faculty of Business at Yarmouk University as part of a field visit to the Jordanian capital market institutions (Jordan Securities Commission, Amman Stock Exchange, Securities Depository Center), to learn more about the nature of the work of the market institutions and about the latest legislative and regulatory developments. The CEO of the ASE, Mazen Wathaifi, welcomed the delegation, stressing that the ASE seeks to strengthen its partnership with universities and enhance awareness, knowledge and culture in everything related to the national capital market and link the theoretical aspect with the practical aspect.

Where Dr. Malak Al-Jazazi, Head of the Communications and Public Relations Department, also explained the nature of the ASE's work in addition to the most important recent developments witnessed by the market and ASE's future projects.

At the end of the visit, the floor was opened for discussion and answers to students' questions and inquiries about everything related to Jordan Capital Market institutions in general and the Amman Stock Exchange in particular.



## جامعة اليرموك تزور بورصة عمان ومؤسسات سوق رأس المال الأردني

استقبلت بورصة عمان يوم الأربعاء الموافق 06/11/2024 وفداً طلابياً من قسم العلوم المالية والمصرفية في كلية الأعمال لدى جامعة اليرموك وذلك ضمن زيارة ميدانية إلى مؤسسات سوق رأس المال الأردني (هيئة الأوراق المالية، بورصة عمان، مركز إبداع الأوراق المالية)، للإطلاع على طبيعة عمل مؤسسات السوق والتعرف على آخر التطورات التشريعية والتنظيمية لها. حيث رحب المدير التنفيذي لبورصة عمان مازن الوظائي بالوفد، مؤكداً بأن البورصة تسعى إلى تعزيز شراكتها مع الجامعات وتعزيز التوعية والمعرفة والثقافة في كل ما يتعلق بسوق رأس المال الوطني وربط الجانب النظري مع الجانب العملي.

حيث قدمت الدكتورة ملak الجزارى رق الاتصال والعلاقات العامة في البورصة شرحاً عن طبيعة عمل البورصة إضافة إلى أهم التطورات الحديثة التي شهدتها السوق والمساريع المستقبلية للبورصة.

وفي نهاية اللقاء تم فتح باب النقاش والإجابة عن أسئلة واستفسارات الطلاب حول كل ما يتعلق بمؤسسات سوق رأس المال الأردني بشكل عام وبورصة عمان بشكل خاص.



## The CEO Decisions:

- Suspend from trading of Al-Nisr AL-Arabi Insurance (AAIN) company shares as of 03/11/2024, for failing to provide the ASE with reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024, within the specified period.
- Suspend from trading of Jordan Insurance (JOIN) company shares as of 03/11/2024, for failing to provide the ASE with reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024, within the specified period.
- Suspend from trading of Arabia Insurance Jordan (AICJ) company shares as of 03/11/2024, for failing to provide the ASE with reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024, within the specified period.
- Transfer the trading of Al-Nisr AL-Arabi Insurance (AAIN) company shares from the first market to the Unlisted Securities Market (OTC) as of 04/11/2024 according to its latest reference price at the regular market, knowing that the company's shares trading shall be resumed in the main market according to its latest reference price at the OTC market, after the company provide the ASE with the required financial statements.
- Transfer the trading of Jordan Insurance (JOIN) company's shares from the first market to the Unlisted Securities Market (OTC) as of 04/11/2024 according to its latest reference price at the regular market, knowing that the company's shares trading shall be resumed in the main market according to its latest reference price at the OTC market, after the company provide the ASE with the required financial statements.
- Transfer the trading of Arabia Insurance Jordan (AICJ) company shares from the Second market to the Unlisted Securities Market (OTC) as of 04/11/2024 according to its latest reference price at the regular market, knowing that the company's shares trading shall be resumed in the main market according to its latest reference price at the OTC market, after the company provide the ASE with the required financial statements.
- Suspend from trading of Rumm Financial Brokerage (RUMI) company shares as of 03/11/2024, for failing to provide the ASE with reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024, within the specified period until it provides the ASE with the required financial statements.
- Suspend from trading of Union Investment Corporation (UINV) company shares as of 03/11/2024, for failing to provide the ASE with reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024, within the specified period until it provides the ASE with the required financial statements.
- Suspend from trading of Union Tobacco & Cigarette Industries (UTOB) company shares as of 03/11/2024, for failing to provide the ASE with reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024, within the specified period until it provides the ASE with the required financial statements.

## قرارات المدير التنفيذي:

- إيقاف التداول بأسمهم شركة النسر العربي للتأمين (AAIN) اعتباراً من 03/11/2024، نظراً لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية ربع السنوية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 30/09/2024 خلال المدة المحددة لذلك.
- إيقاف التداول بأسمهم شركة التأمين الأردنية (JOIN) اعتباراً من 03/11/2024، نظراً لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية ربع السنوية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 30/09/2024 خلال المدة المحددة لذلك.
- إيقاف التداول بأسمهم شركة التأمين العربية - الأردن (AIC) وذلك اعتباراً من 03/11/2024، نظراً لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية ربع السنوية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 30/09/2024 خلال المدة المحددة لذلك.
- نقل تداول أسهم شركة النسر العربي للتأمين (AAIN) من السوق الأول إلى سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC) وذلك اعتباراً من 04/11/2024 وفقاً لآخر سعر مرجعي لها في سوقها الرئيسي، علماً بأن البورصة ستقوم بإعادة أسهم الشركة إلى التداول في سوقها الرئيسي وفقاً لآخر سعر تداول لها في سوق الأوراق المالية غير المدرجة، وذلك بعد قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية المطلوبة.
- نقل التداول بأسمهم شركة التأمين الأردنية (JOIN) من من السوق الأول إلى سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC) اعتباراً من 04/11/2024 وفقاً لآخر سعر مرجعي لها في سوقها الرئيسي، علماً بأن البورصة ستقوم بإعادة أسهم الشركة إلى التداول في سوقها الرئيسي وفقاً لآخر سعر تداول لها في سوق الأوراق المالية غير المدرجة، وذلك بعد قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية المطلوبة.
- نقل التداول بأسمهم شركة التأمين العربية - الأردن (AIC) من السوق الثاني إلى سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC) اعتباراً من 04/11/2024 وفقاً لآخر سعر مرجعي لها في سوقها الرئيسي، علماً بأن البورصة ستقوم بإعادة أسهم الشركة إلى التداول في سوقها الرئيسي وفقاً لآخر سعر تداول لها في سوق الأوراق المالية غير المدرجة، وذلك بعد قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية المطلوبة.
- إيقاف التداول بأسمهم شركة رم للوساطة المالية (RUMI) وذلك اعتباراً من 03/11/2024، نظراً لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية ربع السنوية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 30/09/2024 خلال المدة المحددة لذلك، علماً بأن أسهم الشركة ستبقى موقوفة إلى حين قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية المطلوبة.
- إيقاف التداول بأسمهم الاتحاد للاستثمارات المالية (UINV) اعتباراً من 03/11/2024، نظراً لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية ربع السنوية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 30/09/2024 خلال المدة المحددة لذلك، علماً بأن أسهم الشركة ستبقى موقوفة إلى حين قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية المطلوبة.
- إيقاف التداول بأسمهم شركة مصانع الاتحاد لإنتاج التبغ والسجائر (UTOB) اعتباراً من 03/11/2024، نظراً لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية ربع السنوية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 30/09/2024 خلال المدة المحددة لذلك، علماً بأن أسهم الشركة ستبقى موقوفة إلى حين قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية المطلوبة

- Continue Suspending the trading in shares of Jordanian Mutual Funds Management (FUND) company and will continue to be available for trading in the Unlisted Securities Market (OTC), for failing to provide the ASE with their previous period or failing to pay the due charges, in addition to failing to provide the ASE with their reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024.
- Continue Suspending the trading in shares of Winter Valley Tourism Investment (WIVA) company and will continue to be available for trading in the Unlisted Securities Market (OTC), for failing to provide the ASE with their previous period or failing to pay the due charges, in addition to failing to provide the ASE with their reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024.
- Continue Suspending the trading in shares of Union Land Development Corporation (ULDC) company and will continue to be available for trading in the Unlisted Securities Market (OTC), for failing to provide the ASE with their previous period or failing to pay the due charges, in addition to failing to provide the ASE with their reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024.
- continue suspending the trading in shares of Al Manara Islamic Insurance (MIIC) company and will continue to be available for trading in the Unlisted Securities Market (OTC), for failing to provide the ASE with their previous period or failing to pay the due charges, in addition to failing to provide the ASE with their reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024.
- continue suspending the trading in shares of Arab Jordanian Insurance Group (ARGR) company and will continue to be available for trading in the Unlisted Securities Market (OTC), for failing to provide the ASE with their previous period or failing to pay the due charges, in addition to failing to provide the ASE with their reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024.
- Continue Suspending the trading in shares of The Mediterranean & Gulf Insurance Company -Jordan P.L.C (MDGF) and will continue to be available for trading in the Unlisted Securities Market (OTC), for failing to provide the ASE with their previous period or failing to pay the due charges, in addition to failing to provide the ASE with their reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024.
- List the 27<sup>th</sup> issue of Treasury Bonds for the year 2024, the maturity date is 13/10/2029; with a total value of JD150 million and JD1000 par value with 6.250% interest rate, as of 10/11/2024.
- List the 6<sup>th</sup> issue of Treasury Bills for the year 2024, the maturity date is 22/12/2024; with a total value of JD200 million and JD1000 par value, as of 10/11/2024.
- List the JD/Share 25 million capital increase of Invest Bank Company (INVB), whereby the company's listed capital will become Share/JD 125 million as of 14/11/2024.
- List the 28<sup>th</sup> issue of Treasury Bonds for the year 2024, the maturity date is 20/10/2029; with a total value of JD100 million and JD1000 par value with 6.190% interest rate, as of 18/11/2024.
- List the 29<sup>th</sup> issue of Treasury Bills for the year 2024, the maturity date is 22/10/2027; with a total value of JD50 million and JD1000 par value, as of 18/11/2024.

- استمرار إيقاف التداول بأسمهم شركة الأردنية لإدارة الصناديق الاستثمارية (FUND) واستمرار تداولها من خلال سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC)، وذلك لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية السابقة خلال المدة المحددة لذلك أو عدم قيامها بتسديد المستحقات المالية المترتبة عليها للبورصة، إضافة إلى عدم تزويد البورصة بالبيانات المالية المرحلية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 2024/09/30.
- استمرار إيقاف التداول بأسمهم شركة وادي الشتا للاستثمارات السياحية (WIVA) واستمرار تداولها من خلال سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC)، وذلك لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية السابقة خلال المدة المحددة لذلك أو عدم قيامها بتسديد المستحقات المالية المترتبة عليها للبورصة، إضافة إلى عدم تزويد البورصة بالبيانات المالية المرحلية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 2024/09/30.
- استمرار إيقاف التداول بأسمهم شركة الاتحاد لتطوير الأراضي (ULDC) واستمرار تداولها من خلال سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC)، وذلك لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية السابقة خلال المدة المحددة لذلك أو عدم قيامها بتسديد المستحقات المالية المترتبة عليها للبورصة، إضافة إلى عدم تزويد البورصة بالبيانات المالية المرحلية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 2024/09/30.
- استمرار إيقاف التداول بأسمهم شركة المنارة الإسلامية للتأمين (MIIC) واستمرار تداولها من خلال سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC)، وذلك لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية السابقة خلال المدة المحددة لذلك أو عدم قيامها بتسديد المستحقات المالية المترتبة عليها للبورصة، إضافة إلى عدم تزويد البورصة بالبيانات المالية المرحلية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 2024/09/30.
- استمرار إيقاف التداول بأسمهم شركة المجموعة العربية الأردنية للتأمين (ARGR) واستمرار تداولها من خلال سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC)، وذلك لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية السابقة خلال المدة المحددة لذلك أو عدم قيامها بتسديد المستحقات المالية المترتبة عليها للبورصة، إضافة إلى عدم تزويد البورصة بالبيانات المالية المرحلية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 2024/09/30.
- استمرار إيقاف التداول بأسمهم شركة المتوسط والخليج للتأمين-الأردن (MDGF) واستمرار تداولها من خلال سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC)، وذلك لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية السابقة خلال المدة المحددة لذلك أو عدم قيامها بتسديد المستحقات المالية المترتبة عليها للبورصة، إضافة إلى عدم تزويد البورصة بالبيانات المالية المرحلية المراجعة عن الفترة المالية المنتهية في 2024/09/30.
- إدراج الإصدار السابع والعشرون من سندات الخزينة لعام 2024 تاريخ الاستحقاق 2029/10/13، والبالغ قيمته 150 مليون دينار وبقيمة اسمية مقدارها 1000 دينار وبفائدة 6.250%، وذلك اعتباراً من 2024/11/10.
- إدراج الإصدار السادس من أدونات الخزينة لعام 2024 تاريخ الاستحقاق 2024/12/22، والبالغ قيمته 200 مليون دينار وبقيمة اسمية مقدارها 1000 دينار، وذلك اعتباراً من 2024/11/10.
- إدراج أسهم الزيادة في رأس المال شركة البنك الاستثماري (INVB) والبالغة 25 مليون سهم/دينار، ليصبح رأس المال المدرج في البورصة 125 مليون سهم/دينار، وذلك اعتباراً من 2024/11/14.
- إدراج الإصدار الثامن والعشرون من سندات الخزينة لعام 2024 تاريخ الاستحقاق 2029/10/20، والبالغ قيمته 100 مليون دينار وبقيمة اسمية مقدارها 1000 دينار وبفائدة 6.190%， وذلك اعتباراً من 2024/11/18.
- إدراج الإصدار التاسع والعشرون من أدونات الخزينة لعام 2024 تاريخ الاستحقاق 2027/10/22، والبالغ قيمته 50 مليون دينار وبقيمة اسمية مقدارها 1000 دينار وبفائدة 6.074%， وذلك اعتباراً من 2024/11/18.

- Resume the trading of Union Investment Corporation (UINV) company shares as of 17/11/2024 due to the company provide the ASE with its reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024.
- Resume the trading of Union Tobacco & Cigarette Industries company (UTOB) shares as of 17/11/2024, due to the company provide the ASE with its reviewed interim financial statements for the period ended 30/09/2024.
- Transfer the trading of Rumm Financial Brokerage company (RUMI) shares to the Unlisted Securities Market (OTC) as of 18/11/2024, for failing to provide the ASE with its reviewed interim financial statement for the period ended on 30/09/2024, and according to its latest reference price at the regular market. Knowing that the company share price will be floated and the company shares trading shall be resumed in its main market.
- Increasing the capital of the Jordanian Saudi Investment House for Development & Investment company (INVH) by share/JD 4,779,331 to become share/JD 7,779,331 in the Unlisted Securities Market (OTC) as of 25/11/2024.
- Cancelled Trading of Arabia Insurance Company – Jordan (AICJ) shares from the OTC market and resumed its trading in the second market according to its latest reference price at the OTC market, as of 26/11/2024.

- إعادة التداول بأسهم شركة الاتحاد للاستثمارات المالية (UINV) وذلك اعتباراً من 17/11/2024، نظراً لقيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية ربع السنوية المراجعة عن الفترة المنتهية في 30/09/2024.
- إعادة التداول بأسهم شركة مصانع الاتحاد لانتاج التبغ والسجائر (UTOB) وذلك اعتباراً من 17/11/2024، نظراً لقيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية ربع السنوية المراجعة عن الفترة المنتهية في 30/09/2024.
- نقل التداول بأسهم شركة رم للوساطة المالية (RUMI) من السوق الثاني إلى سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC) وذلك اعتباراً من 18/11/2024 وفقاً لآخر سعر مرجعي لها في سوقها الرئيسي، وذلك لعدم قيامها بتزويد البورصة بالبيانات المالية ربع السنوية المراجعة الفترة المنتهية في 30/09/2024. علماً بأن البورصة ستقوم بإعادة أسهمها إلى التداول في سوقها الرئيسي بسعر معوض.
- زيادة رأس المال شركة بيت الاستثمار الأردني السعودي للتطوير والاستثمار (INVH) بمقدار 4,779,331 سهم/دينار في سوق الأوراق المالية غير المدرجة ليصبح رأس المالها 7,779,331 سهم / دينار وذلك اعتباراً من 25/11/2024.
- إلغاء التداول بأسهم شركة التأمين العربية الأردن (AICJ) من سوق الأوراق المالية غير المدرجة (OTC) وإعادة التداول بأسهمها في السوق الثاني في البورصة وفقاً لآخر سعر تداول لها في سوق الأوراق المالية غير المدرجة، وذلك اعتباراً من 26/11/2024.

أغلاق الرقم القياسي العام لأسعار الأسهم المرجح بالأسماء الدرة ASEGI، تشرين الثاني 2024\*

The ASE General Index (ASEGI), November 2024\*

**%0.46** 

**2420.1**

نقطة  
Point

Index by Sector\*

الرقم القياسي حسب التصنيف القطاعي \*

القطاع الصناعة  
The Industry Sector

قطاع الخدمات  
The Service Sector

القطاع المالي  
The Financial Sector

**%11.56** 

**%0.73** 

**%4.84** 

Value Traded (JD)

حجم التداول (دينار أردني)

**1,358**

(مليون دينار JD million)

حتى نهاية تشرين الثاني 2023  
Until November 2023

**1,066**

(مليون دينار JD million)

حتى نهاية تشرين الثاني 2024  
Until November 2024

**%21.45**

أغلاق الرقم القياسي لأسعار الأسهم المرجح بالقيمة السوقية للأسماء الدرة ASE20، تشرين الثاني 2024\*

Stock Price Index weighted by Free Float Market Capitalization (ASE20), November 2024\*

**%0.53** 

**1301.9**

نقطة  
Point

No. of Shares Traded

عدد الأسهم المتداولة

**1,027**

(مليون سهم million shares)

حتى نهاية تشرين الثاني 2023  
Until November 2023

**799,1**

(مليون سهم million shares)

حتى نهاية تشرين الثاني 2024  
Until November 2024

**%22.21**

أغلاق مؤشر العائد الكلي ASTER، تشرين الثاني 2024\*

Total Return Index (ASTER), November 2024\*

**%6.83** 

**1590.1**

نقطة  
Point

No. Transactions

عدد العقود

**634,087**

(عقد Transactions)

حتى نهاية تشرين الثاني 2023  
Until November 2023

**502,032**

(عقد Transactions)

حتى نهاية تشرين الثاني 2024  
Until November 2024

**%20.83**

\* % change since the beginning of 2024

\* التغير منذ بداية عام 2024

## القيمة السوقية للأسهم المدرجة

The Market Capitalization of Listed Companies

**%0.94** 

**17.1** ( JD Billion )

**16.9** ( JD Billion )

كانون الأول 2023  
December 2023

تشرين الثاني 2024  
November 2024

## نشاط الاستثمار الأجنبي لشهر تشرين الثاني 2024

Foreign Investment Activity, November 2024

قيمة الأسهم المباعة  
value of shares sold

مليون دينار  
JD million

**12.3**

قيمة الأسهم المشتراة  
value of shares purchased

مليون دينار  
JD million

**8.9**

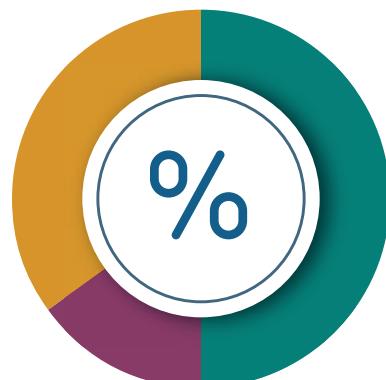
صافي استثمار غير الأردنيين  
Net Non-Jordanian investments

مليون دينار  
JD million

**-3.4**

## القيمة السوقية موزعة قطاعياً كما في نهاية تشرين الثاني 2024

Market Capitalization of the ASE by Sector, November 2024



FINANCIAL

**49.5%**

المالي

SERVICES

**14.6%**

الخدمات

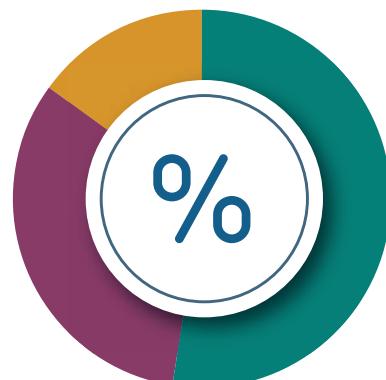
INDUSTRIAL

**35.9%**

الصناعة

## القيمة السوقية للبورصة موزعة حسب الجنسية لشهر تشرين الثاني 2024

Non-Jordanian Ownership in Listed Companies, November 2024



Jordanians

**52.7%**

أردنيين

Arab

**31.7%**

العرب

Non-Arab

**15.6%**

أجانب

## أهم المؤشرات القطاعية لبورصة عمان خلال تشرين الثاني 2024

### The ASE Main Sectoral Indicators, November 2024

Sector	العام GENERAL	الصناعة INDUSTRIAL	الخدمات SERVICES	المالي FINANCIAL	القطاع
Market Capitalization (JD million)	17,098.0	6,143.0	2,496.3	8,458.7	القيمة السوقية (مليون دينار)
Value Traded (JD million)	96.0	19.7	27.4	49.0	حجم التداول (مليون دينار)
The General Index (point)	2420.1	5264.3	1,656.0	2,596.8	الرقم القياسي العام (نقطة)
P/E Ratio (times)	8.48	9.27	12.65	8.00	نسبة القيمة السوقية الى العائد (مرة)
P/BV (times)	0.98	1.54	1.26	0.74	نسبة القيمة السوقية الى القيمة الدفترية (مرة)
Dividend Yield Ratio (%)	6.79	7.33	6.15	6.02	نسبة الارباح الموزعة الى القيمة السوقية (%)
Non-Jordanian Ownership of Market Cap. (%)	47.3	52.8	22.2	50.8	نسبة مساهمة غير الأردنيين في القيمة السوقية (%)

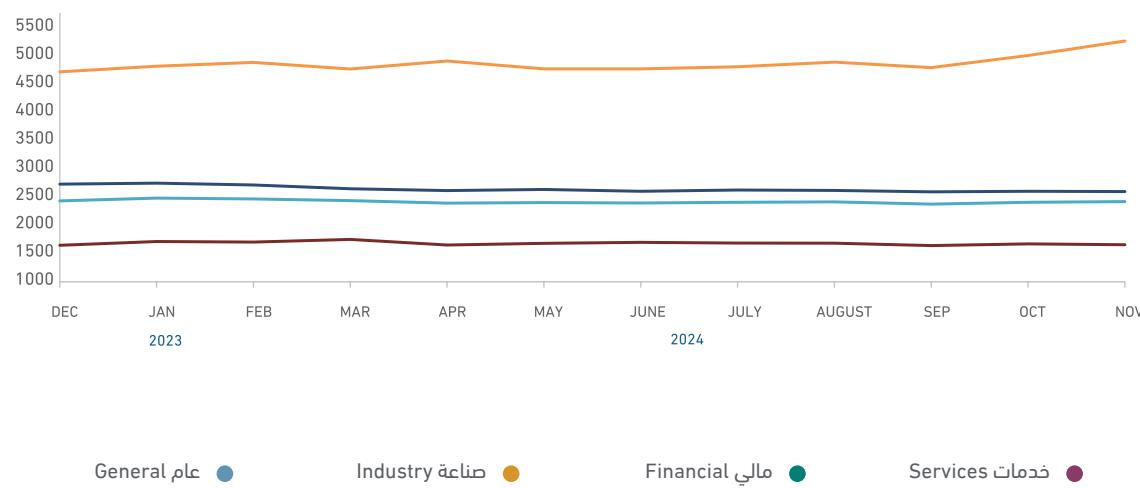
## مؤشرات أداء بورصة عمان

### The ASE Performance Indicator

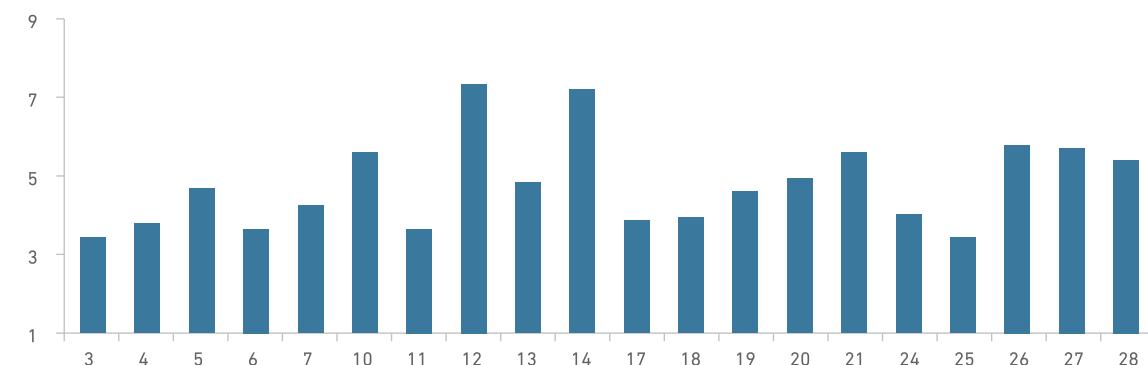
	التغير (%) Change (%)	كانون الأول October	كانون الثاني November	
Trading Value (JD million)	<b>3.7%</b>	92.6	96.0	حجم التداول (مليون دينار)
Avg. Daily Trading Value (million)	<b>20%</b>	4.0	4.8	المعدل اليومي لحجم التداول (مليون)
No. of Traded Shares (million)	<b>14.9%</b>	70.4	80.9	عدد الأسهم (مليون)
No. of Transaction (thousand)	<b>1.8%</b>	45.6	44.8	عدد العقود (بألف)
Market Capitalization (million)	<b>1.8%</b>	16.8	17.1	القيمة السوقية (مليون)

الرقم القياسي القطاعي لأسعار الأسهم المرجح بالقيمة السوقية  
للأسهم المدرجة شهرياً

Monthly Free Float Weighted Price Index By Sector

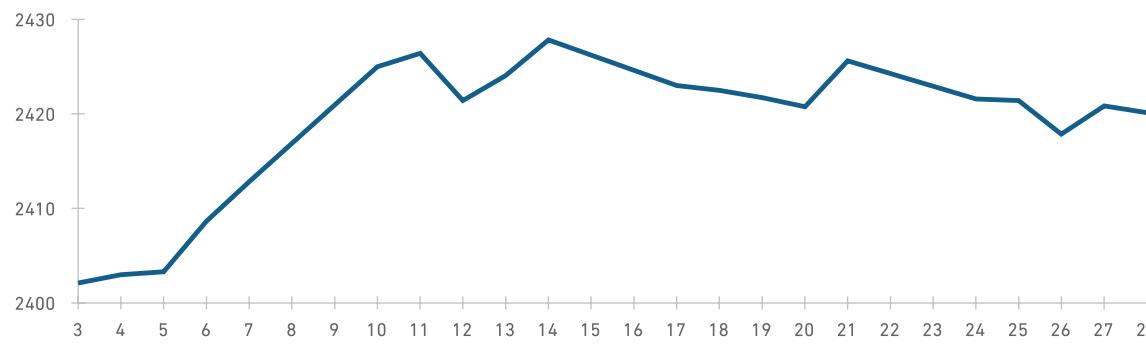


أحجام التداول اليومية خلال تشرين الثاني 2024  
Daily Trading Value, November 2024



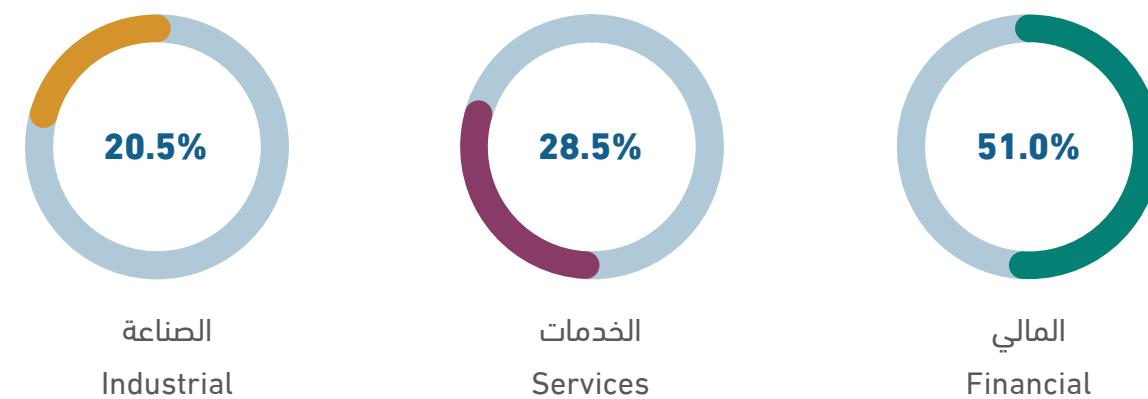
الرقم القياسي اليومي للبورصة خلال تشرين الثاني 2024

Daily Index, November 2024



المساهمة القطاعية لحجم التداول في بورصة عمان خلال تشرين الثاني 2024

The Sectoral Distribution of Trading Value at the ASE, November 2024



## الشركات العشر الأكثر ارتفاعاً في أسعار أسهمها خلال شهر تشرين الثاني 2024 (دينار أردني)

### Gainers Performers, November 2024 (JD)

COMPANY'S NAME	حجم التداول Trading Volume	(%) التغير Change (%)	اغلاق الشهر السابق Previous Month Closing	اغلاق هذا الشهر This Month Closing	اسم الشركة
JORDAN DAIRY	3,668.23	41.2	1.82	2.57	الآلبان الأردنية
ARAB PHOENIX HOLDINGS	984,175.56	30.8	0.13	0.17	فيبيكس العربية القابضة
FUTURE ARAB INVESTMENT COMPANY	830,904.61	28.6	0.42	0.54	المستقبل العربية للاستثمار
AL- SHARQ INVESTMENTS PROJECTS(HOLDING)	1,689.00	25.9	1.35	1.70	الشرق للمشاريع الاستثمارية
TRANSPORT& INVESTMENT BARTER COMPANY	659,410.55	24.0	0.25	0.31	المقايةة للنقل والاستثمار
UNITED CABLE INDUSTRIES	1,963,577.24	22.4	0.49	0.60	مصانع الكابلات المتحدة
AFAQ HOLDING FOR INVESTMENT & REAL ESTATE DEVELOPMENT CO. P.L.C	2,288,677.36	19.0	0.58	0.69	آفاق للاستثمار والتطوير العقاري القابضة
OFFTEC HOLDING GROUP PLC	177,392.25	18.9	0.37	0.44	مجموعة أوفتك القابضة
AL-TAJAMOUAT FOR TOURISTIC PROJECTS CO PLC	8,933,736.27	13.6	0.59	0.67	الجمعيات للمشاريع السياحية
NATIONAL PORTFOLIO SECURITIES	141,598.24	10.0	0.60	0.66	المحفظة الوطنية للأوراق المالية

## الشركات العشر الأكثر انخفاضاً في أسعار أسهمها خلال تشرين الثاني 2024 (دينار أردني)

### Losers Performers, November 2024 (JD)

COMPANY'S NAME	حجم التداول Trading Volume	(%) التغير Change (%)	اغلاق الشهر السابق Previous Month Closing	اغلاق هذا الشهر This Month Closing	اسم الشركة
AL-BILAD SECURITIES AND INVESTMENT	9,455.40	21.6	0.37	0.29	البلد للأوراق المالية والاستثمار
COMPREHENSIVE MULTIPLE TRANSPORTATIONS CO.	685,724.87	19.8	1.01	0.81	المتكاملة للنقل المتمدد
NOPAR FOR TRADING AND INVESTMENT	32,090.46	19.0	1.21	0.98	نوبار للتجارة والاستثمار
AL SANABEL INTERNATIONAL FOR ISLAMIC INVESTMENTS(HOLDING) PLC. CO.	156,377.40	15.7	0.70	0.59	السنابل الدولية للاستثمارات الإسلامية (القابضة)
INJAZ FOR DEVELOPMENT & PROJECTS	1,163,499.06	14.3	0.35	0.30	إنجاز للتنمية والمشاريع المتعددة
LATENT ENERGIES FOR INVESTMENTS	112,090.21	14.1	0.78	0.67	الطاقة الكامنة للاستثمارات
SPECIALIZED JORDANIAN INVESTMENT	270,837.96	12.6	1.59	1.39	الأردنية للاستثمارات المتخصصة
JORDAN EXPRESS TOURIST TRANSPORT	58,537.58	11.8	1.70	1.50	النقلية السياحية الأردنية / جت
IBN ALHAYTHAM HOSPITAL COMPANY	2,025.67	11.7	0.77	0.68	مستشفى ابن الهيثم
AL-TAHDITH FOR REAL ESTATE INVESTMENTS COMPANY	57,908.94	8.5	0.82	0.75	التحديث للاستثمارات العقارية

## الشركات العشر الأكثر تداولاً في بورصة عمان تشرين الثاني 2024 (دينار أردني)

### Top Ten Companies by Value Traded at The ASE, November 2024 (JD)

COMPANY'S NAME	CLOSING PRICE		% التداول الكلي للبورصة % To the Total Value Traded	حجم التداول Value Traded	اسم الشركة
	الشهر السابق LAST MONTH	سعر الإغلاق الشهر الحالي THIS MONTH			
JORDAN ELECTRIC POWER	2.12	2.14	17.1	16,414,017	الكهرباء الأردنية
JORDAN PHOSPHATE MINES	11.98	13.04	11.0	10,524,015	مناجم الفوسفات الأردنية
AL-TAJAMOUAT FOR TOURISTIC PROJECTS CO PLC	0.59	0.67	9.3	8,933,736	الجمعيات للمسارع السياحية
ARAB BANK	4.25	4.31	9.0	8,630,856	البنك العربي
JORDAN ISLAMIC BANK	4.03	4.00	8.8	8,429,225	البنك الإسلامي الأردني
JORDAN PETROLEUM REFINERY	4.91	4.85	3.8	3,604,867	مصفاة البترول الأردنية / جوبترول
READY MIX CONCRETE AND CONSTRUCTION SUPPLIES	1.15	1.06	3.3	3,178,000	الباطون الجاهز والتوريدات الانشائية
MIDDLE EAST HOLDING	1.30	1.30	2.5	2,366,987	الشرق الأوسط القابضة
AFAQ HOLDING FOR INVESTMENT & REAL ESTATE DEVELOPMENT CO. P.L.C	0.58	0.69	2.4	2,288,677	آفاق للاستثمار والتطوير العقاري القابضة
INVEST BANK	1.47	1.50	2.3	2,188,297	البنك الاستثماري
<b>TOTAL</b>	-	-	<b>69.5</b>	<b>66,558,678</b>	<b>المجموع</b>

## الشركات العشر الأكبر من حيث القيمة السوقية كما في نهاية تشرين الثاني 2024 (دينار أردني)

### Top Ten Companies by Market Capitalization at The ASE, November 2024 (JD)

COMPANY'S NAME	CLOSING PRICE		% إلى القيمة السوقية للبورصة % To the Total Market Cap.	القيمة السوقية ( مليون دينار ) Market Cap. (JD million)	اسم الشركة
	الشهر السابق LAST MONTH	سعر الإغلاق الشهر الحالي THIS MONTH			
JORDAN PHOSPHATE MINES	11.98	13.04	18.9	3227.4	مناجم الفوسفات الأردنية
ARAB BANK	4.25	4.31	16.2	2761.8	البنك العربي
THE ARAB POTASH	27.00	26.80	13.1	2232.9	البوتاسيوم العربية
THE HOUSING BANK FOR TRADE AND FINANCE	3.25	3.30	6.1	1039.5	بنك الاسكان للتجارة والتمويل
JORDAN ISLAMIC BANK	4.03	4.00	4.7	800.0	البنك الإسلامي الأردني
JORDAN TELECOM	2.92	2.89	3.2	541.9	الاتصالات الأردنية
JORDAN PETROLEUM REFINERY	4.91	4.85	2.8	485.0	مصفاة البترول الأردنية / جوبترول
CAPITAL BANK OF JORDAN	1.85	1.82	2.8	478.7	بنك المال الأردني
BANK OF JORDAN	2.18	2.17	2.5	434.0	بنك الأردن
JORDAN KUWAIT BANK	2.88	2.80	2.5	420.0	البنك الاردني الكويتي
<b>TOTAL</b>	-	-	<b>72.8</b>	<b>12,421.2</b>	<b>المجموع</b>

## المؤشرات الاحصائية الرئيسية لنشاط بورصة عمان للشركات المدرجة

### Key Statistics of the ASE for Listed Companies

	2024						*2024	2020			
	نوفمبر November	أكتوبر October	أيلول September	آب August	تموز July	حزيران June		2023	2022	2021	2020
Market Capitalization (JD million)	17,098.0	16,799.7	16,487.2	16,837.7	16,552.0	16,531.0	17,098.0	16,939.2	18,003.8	15,495.7	12,907.8
Value Traded (JD million)	96.0	92.6	78.2	84.8	92.6	65.4	1066.3	1457.0	1903.7	1,963.6	1,048.8
Average Daily Trading (JD million)	4.8	4.0	3.9	4.0	4.2	4.4	4.7	5.9	7.7	7.9	4.9
No. of Traded Shares (million)	80.9	70.4	69.1	68.3	82.2	51.8	799.1	1120.2	1155.7	1,538.2	1,142.7
No. of Transactions (thousand)	44.8	45.6	39.0	42.5	52.8	34.7	502.0	686.0	737.9	818.3	421.0
Free Float Price Index ASEGI (point)	2420.1	2406.0	2374.0	2413.1	2407.1	2393.5	2420.1	2431.2	2501.6	2,118.6	1,657.2
Free Float Price Index ASE20 (point)	1301.9	1296.4	1280.3	1301.9	1296.3	1291.6	1301.9	1308.8	1345.3	1,074.4	806.5
Total Return Index ASETR (point)	1590.1	1583.3	1563.7	1590.1	1583.3	1577.5	1590.1	1488.5	1430.2	1,074.4	-
Turnover Ratio (%)	1.30	1.10	1.10	1.09	1.34	0.84	12.82	18.09	18.56	24.17	17.35
No. of Trading Days	20	23	20	21	22	15	225.00	249	248	247	213
Non-Jordanian Ownership of Market Cap. (%)	47.3	47.3	47.3	47.3	47.2	47.1	47.3	47.5	48.1	48.1	51.1
Net Investment of Non-Jordanians (JD million)	-3.41	2.77	-2.57	-4.59	-2.85	-3.41	-28.3	-30.1	-68.0	-60.9	-67.5
Market Capitalization / GDP (%)	47.4	46.6	45.7	46.7	45.9	45.8	47.4	50.3	56.0	49.9	41.5
Transactions Through The SDC- Shares (JD million)**	1.4	1.8	4.2	7.6	5.7	1.9	48.6	86.7	272.1	393.8	982.3
Primary Issues of Shares (JD million)***	N/A	0.00	0.00	0.01	2.50	NA	20.6	184.2	162.9	81.4	0.4
Primary Issues of Bonds (JD million)***	N/A	434.96	550.00	249.56	535.68	NA	5,316.1	7,583.9	6,922.3	5,729.4	6,411.2
Primary Issues of Islamic Sukuk (JD million)***	N/A	0.00	0.00	0.00	0.00	NA	0.0	0.0	0.0	225.0	0.0

\* تراكمي حتى نهاية شهر تشرين الثاني

\*\*Source : Securities Depository Center

\*\*\*Source : Jordan Securities Commission

\* تراكمي حتى نهاية شهر تشرين الثاني

\*\* المصدر: مركز إيداع الأوراق المالية

\*\*\* المصدر: هيئة الأوراق المالية

نشرة تداول (السوق الأول والسوق الثاني) من 2024/11/03 ولغاية 2024/11/28  
 Monthly Bulletins (First And Second Market ) From 03/11/2024 to 28/11/2024

2024-11-28 - 2024-11-03														شركة
الرمز الحرفى	السوق	سعر إغلاق الشهر السابق	أعلى سعر	أدنى سعر	سعر الافتتاح	معدل السعر	حجم التداول دينار	عدد الأسهم	حركة دوران السهم	النوع	النوع	النوع	النوع	عدد أيام التداول
ARBK	السوق الأول	4.25	4.42	4.22	4.31	0.06	8,630,856	2,012,850	1,719	0.31	0.04	0.04	220	20
THBK	السوق الأول	3.25	3.40	3.25	3.30	0.05	397,718	119,314	220	0.04	0.33	0.33	792	17
CAPL	السوق الأول	1.85	1.87	1.80	1.82	0.03-	1,610,088	879,845	1,251,049	0.62	0.12	0.12	399	20
AHLI	السوق الأول	1.00	1.02	0.99	1.01	0.01	1,253,692	1,251,049	1,251,049	0.62	0.12	0.12	399	19
UBSI	السوق الأول	1.71	1.74	1.63	1.70	0.01-	409,796	242,380	230	0.12	0.12	0.12	230	19
CABK	السوق الأول	1.10	1.11	1.01	1.03	0.0/-	/08,302	669,565	496	0.34	0.12	0.12	248	20
BOJX	السوق الأول	2.18	2.18	2.15	2.17	0.01-	510,370	239,336	248	0.12	0.12	0.12	239,336	20
JOIR	السوق الأول	4.03	4.06	3.99	4.00	0.03-	8,429,775	2,090,744	1,885	1.05	0.16	0.16	234,127	19
JOKB	السوق الأول	2.88	2.89	2.80	2.80	0.08-	667,599	667,599	294	0.16	0.16	0.16	294	13
AJIB	السوق الأول	1	1	1	1	1	1	1	20	0.03	0.03	0.03	20	13

For more Details click here

للنشرة التفصيلية اضغط هنا

نشرة تداول الأوراق المالية غير المدرجة من 2024/11/03 ولغاية 2024/11/28  
 Monthly OTC Bulletins From 03/11/2024 to 28/11/2024

2024-11-28 - 2024-11-03														الرمز الرقمي	شركة
الرمز الحرفى	السوق	سعر إغلاق الشهر السابق	أعلى سعر	أدنى سعر	سعر الافتتاح	معدل السعر	حجم التداول دينار	عدد الأسهم	عدد العقود	النوع	النوع	النوع	النوع	النوع	النوع
BAMB	السوق الأول	0.1/-	0.16	0.16	0.16	0.01-	7,066	43,964	91	16	111027	بيتنا	بيتنا	بيتنا	بيتنا
AAIN	السوق الأول	3.65	3.30	3.30	3.30	0.35-	944	286	1	1	121003	النسر العربي للتأمين	النسر العربي للتأمين	النسر العربي للتأمين	النسر العربي للتأمين
JOIN	السوق الأول	1.04	1.06	0.90	1.06	0.02	16,899	16,635	26	7	121004	التأمين الاردنية	التأمين الاردنية	التأمين الاردنية	التأمين الاردنية
AICJ	السوق الأول	0.81	0.88	0.82	0.88	0.07	2	2	2	1	121005	التأمين العربية - الأردن			
MIIC	السوق الأول	0.44	0.53	0.43	0.45	0.01	13,832	28,100	68	9	121013	المنارة الإسلامية	المنارة الإسلامية	المنارة الإسلامية	المنارة الإسلامية

For more Details click here

للنشرة التفصيلية اضغط هنا

• The value of total exports during the first nine months of 2024 amounted to JD7,064 million, an increase of 4.8%, compared to the same period in 2023. The value of national exports reached JD6,413 million, an increase of 2.7%, compared to the same period in 2023. The value of re-exports amounted to JD651 million, an increase of 32.3%, compared to the same period in 2023. As for imports, their value reached JD14,012 million during the same period in 2024, an increase of 0.8%, compared to the same period in 2023.

[www.dos.gov.jo](http://www.dos.gov.jo)

• Jordan's tourism revenues during the first ten months of this year amounted to \$6,153.0 million, a decrease of 4.4%, compared to the same period in 2023. This is attributed to a 6.6% decline in the number of tourists.

[www.cbj.gov.jo](http://www.cbj.gov.jo)

• Minister of Planning and International Cooperation Zeina Toukan and Director of the KfW Development Bank Office in Jordan Matthias Schmidt-Rosen, in the presence of Minister of Water and Irrigation Raed Abul Saud and the German ambassador to Amman, have signed two financing agreements provided by the German government through the Bank to contribute to supporting the needs of the water and sanitation sector. The first agreement includes a grant of 21.5 million Euros from the German government through the KfW Development Bank to finance the third phase of the Results-Based Financing in the Water Sector Program. The second agreement is an additional grant of 15 million euros from the German government through the same bank to contribute to financing the national water carrier project "Aqaba-Amman water desalination & conveyance."

[www.mop.gov.jo](http://www.mop.gov.jo)

• Moody's Credit Rating Agency has confirmed that there are no changes to Jordan's credit rating at Ba3 with a stable outlook. It indicated in its report that Jordan's economic and financial performance remains resilient, enabling it to withstand security developments in the region. According to the agency's estimates, economic growth rates are expected to reach 2.4% in 2024, before increasing to 2.7%-3% during 2025-2026.

[www.mof.gov.jo](http://www.mof.gov.jo)

• The Association of Banks in Jordan has announced a national initiative to provide exclusive loans for first-time buyers of ready-to-move apartments, marking the largest home financing program in Jordan's banking sector. The chairman of the Association of Banks, Bassem Al-Salem, highlighted that this program is part of Jordan's ongoing efforts to improve citizens' quality of life, in line with directives from King Abdullah II. He indicated that the initiative, valued at JD200 million, will be allocated by banks through a specialized credit product for citizens who have not previously purchased residential apartments. This will provide a significant opportunity for a broad segment of Jordanians to own their own homes.

[www.petra.gov.jo](http://www.petra.gov.jo)

• بلغت قيمة الصادرات الكلية خلال التسعة شهور الأولى من عام 2024 ما قيمته 7,064 مليون دينار، بارتفاع نسبته 4.8% مقارنة بنفس الفترة من عام 2023. وبلغت قيمة الصادرات الوطنية 6,413 مليون ديناراً بارتفاع نسبته 2.7% مقارنة بنفس الفترة من عام 2023. وبلغت قيمة المعاد تصديره 651 مليون ديناراً بارتفاع بلغت نسبته 32.3% مقارنة بنفس الفترة من عام 2023. أما المستوردة، فقد بلغت قيمتها 14,012 مليون دينار خلال نفس الفترة من عام 2024 بارتفاع نسبته 0.8% مقارنة بنفس الفترة من عام 2023.

[www.dos.gov.jo](http://www.dos.gov.jo)

• بلغ الدخل السياحي خلال العشرة شهور الأولى من عام 2024 ما قيمته 6,153.0 مليون دولار بانخفاض نسبته 4.4% بالمقارنة مع الفترة المقابلة من عام 2023. ويعود ذلك إلى تراجع أعداد السياح بنسبة 6.6%.

[www.cbj.gov.jo](http://www.cbj.gov.jo)

• وقعت وزارة التخطيط والتعاون الدولي زينه طوقان مع مدير مكتب بنك الإعمار الألماني في الأردن د. ماتياس شميتس روزين (Matthias Schmidt-Rosen) بحضور معايير المياه والري المهندس رائد أبو السعود، وسعادة السفير الألماني في عمان على اتفاقية تمويل مقدمة من الحكومة الألمانية من خلال البنك للمساهمة في دعم احتياجات قطاع المياه والصرف الصحي. وتتضمن الاتفاقية الأولى منحة بقيمة (21.5) مليون يورو مقدمة من الحكومة الألمانية من خلال بنك الإعمار الألماني لتمويل المرحلة الثالثة من برنامج (التمويل القائم على النتائج في قطاع المياه). أما الاتفاقية الثانية، فهي منحة إضافية من الحكومة الألمانية من خلال البنك نفسه بقيمة (15) مليون يورو للمساهمة في تمويل مشروع الناقل الوطني للمياه "العقبة - عمان لتحلية ونقل المياه".

[www.mop.gov.jo](http://www.mop.gov.jo)

• أكدت وكالة موديز للتصنيف الائتماني عدم إجراء أي تغييرات على التصنيف الائتماني للأردن، ليظل عند مستوى Ba3 مع نظرة مستقبلية مستقرة. وأشارت الوكالة في تقريرها إلى استمرار تتمتع الأداء الاقتصادي والمالي للأردن بالمرتبة، مما جعله قادراً على مواجهة التطورات الأمنية في المنطقة. وبحسب تقديرات الوكالة، فإنه من المتوقع أن تصل معدلات النمو الاقتصادي في عام 2024 إلى ما نسبته 2.4%， قبل أن ترتفع إلى 2.7% - 3% خلال الأعوام 2026-2025.

[www.mof.gov.jo](http://www.mof.gov.jo)

• أطلقت جمعية البنوك، مبادرة وطنية لتوفير قروض وتمويلات حصرية لمشتري الشقق السكنية الجاهزة لأول مرة، في خطوة هي الأكبر من نوعها على مستوى القطاع المصرفي الأردني. وأكد رئيس مجلس إدارة الجمعية، باسم السالم، أن هذه المبادرة جاءت تلبية لتوجيهات جلالة الملك الذي يؤكد دوماً أهمية دعم المواطن وتحسين مستوى معيشته. وأشار إلى أن قيمة المبادرة تبلغ 200 مليون دينار، وستتولى البنوك تخصيصها من خلال منتج ائتماني مخصص للمواطنين الذين لم يسبق لهم شراء شقق سكنية، ما سيتيح الفرصة أمام شريحة واسعة من الأردنيين لامتلاك شققهم الخاصة.

[www.petra.gov.jo](http://www.petra.gov.jo)



Join Us